

新学科术语 小词典

# 英汉体育

胡志勇 主编

中国体育专业英语词汇  
中国体育术语、体育竞赛、全民健身等词汇



复旦大学出版社

# 内 容 提 要

本词典是为具有一定英语基础的体育专业工作者和广大读者编写的。

本词典共收录体育专业词条两万余条,内容涵盖体育运动、竞赛、体育产业、竞技运动、学校体育、体育市场、全民健身等方面。

本词典具有适用性强、实用性强、体积小、信息量大、收词新、释义简明、查阅方便等特点。

本词典适合广大体育工作者、大学生、研究生和英语爱好者学习使用,也可供从事体育教育、运动研究以及政府部门的员工和从事对外体育交流的人员使用。

# 丛书编委会

主 编：胡志勇

执行主编：李新萍

副 主 编：周 娟 李 拓

汪媛媛 苏 欣

技术总监：胡光耀

学术秘书：云 明

# 目 录

前言 .....	1
使用说明 .....	1
缩略语表 .....	1
正文 .....	1

# 前 言

随着全球化进程不断加快,中国与世界的融入程度不断加深,英语和汉语已日益成为广大读者日常交际的两种最基本的语言。中国内地的大、中学校相继开设了双语教学,但学生的专业英语词汇量却远未跟上。为了适应不断变化的形势,为广大学生提供常用的英语专业术语,我们专门组织了华东地区数所高校从事英语教学的老师,按学科、分专业,系统地编写了新学科术语小词典,以方便具有一定英语基础的读者学习使用。

本套丛书的编写具有以下几方面鲜明的特色:

第一,收录了各专业近年来新出现的语词,并提供了较规范的译义。丛书主编长期从事双语新词语的研究和翻译工作,掌握了大量新词语英译方法,先后出版了新词语系列丛书。本书在编撰过程中,吸收了这方面的成果,更具时代感。

第二,收录了各专业以及相关学科的常用词条,释义通俗简明,有利于读者牢固掌握,具有较强的适用性。

第三,释义按使用频率的大小编撰,编排方式新颖合理、自成一体,而且许多词条在一般词典中均未收录,为本词典所仅有,具有较高的实用性。

第四,按学科分专业以袖珍版的形式出版,体积小,信息量大,内容丰富,收词范围广,便于携带与使用。

本套丛书由胡志勇先生提出编写指导思想、设计编写思路、制定详细的编写体系,并具体指导和组织各分册的工作。在编写过程中,我们得到了复旦大学、上海交通大学、同济大学、华东理工大学、华东师范大学、南京大学、上海外国语大学等院校的大力帮助和杨涤博士、王成至博士、罗峰博士的不吝指教。

本套丛书以“释义科学、收词实用新颖”为原则,力求反映出各专业的术语概貌,以实用、便利为主旨,促进读者更好地掌握专业英语术语。虽然编者們为此书的编写殚精竭虑、精益求精,力求编写出高质量、独具特色的专业辞书,但限于水平,疏漏、不当之处在所难免,敬请英语界同仁批评指正。

《新学科术语小词典》编委会

# 使用说明

一、本书按“词条-标注音标-词性-释义-派生词”的顺序编排。

二、主词条采用黑体编排，派生词列在主词条之后。与主词条释义相同者，一般只标出词性，与主词条释义差别较大者，给出释义，与主词条读音一致者，一般不再标注音标，但读音差别较大者，均标注读音。而常用的词条一般不标注音标，只将其相关的词组或短语归入。

三、词条均采用国际音标注音，凡可读可不读的音标，用斜体标出，外来语一般不标注音标，用斜体字注明。

四、释义按该词条使用频率大小的顺序编排，一般只给出最常用的释义，不常用的释义不标出，如果该词条有多种不同的释义，按常用程度顺序列出。

五、圆括号“( )”表示：

1. 可代替的部分。如：

be well (widely) read

表示该短语可分为 be well read 和 be widely read 两个短语。

2. 内容或意义等方面补充性说明。如：

take a slap at (口头)攻击

加了“口头”表示该短语既可表示“攻击”，又可表示“口头攻击”。

3. 表示省略。如：

glamo(u)r

“u”可省略。

## 缩 略 语 表

<i>adj.</i>	adjective	形容词
<i>adv.</i>	adverb	副词
<i>art.</i>	article	冠词
<i>conj.</i>	conjunction	连词
<i>int.</i>	interjection	感叹词
<i>n.</i>	noun	名词
<i>num.</i>	numeral	数词
<i>pl.</i>	plural	名词的复数
<i>prep.</i>	preposition	介词
<i>pron.</i>	pronoun	代词
<i>sb.</i>	somebody	某人
<i>sth.</i>	something	某事(物)
<i>v.</i>	verb	动词
<i>&amp;</i>	and	和

# Aa

**A formation** A 字阵形

**abandon** [ə'bændən] *v.* 退出比赛

abandon the play 离场, 弃权

**abdomen cut** 劈腹部

**abdomen flat** 收腹

**abdomen in** 收腹

**abdominal board** 仰卧起坐板

**abdominal conditioner** 腹肌练习器

**abdominal curl** 仰卧起坐

**abdominal curl with trunk twisting** 仰卧起坐并转体

**abdominal exercise** 腹部运动

**abdominal girth** 腹围, 腰身

**abdominal knees curl** 仰卧两膝触胸

**abdominal loose and protruding** 腹部松弛突出

**abdominal muscle** 腹肌

**abdominal raise** 仰卧起坐

**abdominal respiration** 腹式呼吸

**abdominal type** 腹式(呼吸)

**abdominal vacuum** 上体前倾两手扶膝

**abductor** [æb'dʌktə] *n.* 外展肌

abductor lift 直立提肘

abductor muscle 展肌

**ability grouping** 能力分组

**ability in physical** 体育能力

**ability level** 技术水平

**ability to sprint** 冲刺能力

- ablate** [æb'leɪt] *v.* 融化  
**ablation moraine** 冰川侧碛  
**ablation zone** 消融区  
**abnormal flight** 飞行不正常  
**abnormal risk** 异常危险  
**abnormal substitution** 非正常换人  
**abnormality** [ˌæbnɔː'mælɪtɪ] *n.* 畸形  
**abort** [ə'bo:t] *v.* 中途失败  
**aborted firing** 失灵射击  
**abortive attempt** 试登失败  
**about-body kick** 转身踢  
**about-face** [ˌəbaʊt'feɪs] *v. & n.* 向后转  
**above waist** 过腰  
**abreast start** 并肩起跑  
**abrupt acceleration** 突然加速  
**abrupt deceleration** 急剧减速  
**abrupt pull-up** 突然拉起  
**abseil** ['æbseɪl] *n.* 沿绳滑下法, 绕绳下降法  
     **abseil loop** 绕绳下降环结  
     **abseil point** 绕绳下降起点  
     **abseil sling** 绕绳下降 8 字索  
     **abseil sling and crab method** 套环 8 字绕绳下降法  
**absentee score** 室内联赛缺席者得分  
**absolute ceiling** 绝对云底高度  
**absolute elevation** 绝对高程  
**absolute evaluation** 绝对评价  
**absolute grading standards** 绝对评分标准  
**absolute motion** 绝对运动  
**absolute speed** 绝对速度  
**absolute strength** 绝对力量  
**abstain** [əb'steɪn] *v.* 弃权  
**abstract expression combination** 精神表现  
**academic certificate** 学历证书

**academic seat** 古典骑坐姿势

**accelerate** [æk'seləreɪt] *v.* 加速, 促进

**accelerated flicflac** 快速后手翻

**accelerated loop** 前冲弧圈球

**accelerated motion** 加速运动

**accelerated speed** 加速度

**accelerated training** 速成训练

**accelerating force** 加速力量

**acceleration** [æk'selə'reɪʃən] *n.* 加速度

acceleration lane 加速车道

**accelerative running** 加速跑

**accent in movement** 主要动作

**accented phase** 主要阶段

**accented term** 重点项目

**accentuated push** 加力推

**acceptance of the bridle** 受衔

**acceptance standard** 验收标准

**acceptance to the bridle** 驯服性

**accepted gambit** 吃弃兵局

**accessory movement** 辅助运动

**accidental contact** 偶然接触

**accidental fall** 偶然摔倒

**accidental fire** 走火

**accidental gybe** 突然移帆转向

**accidental offside** 偶然越位

**acclimate** [ə'klaɪmɪt] *v.* 使适应新环境, 使服水土

**acclimation** [æk'klaɪ'meɪʃən] *n.* 适应环境

acclimation period 适应期

**acclimatization camp** 适应性营地

**acclimatization training** 适应性训练

**acclimatize** [ə'klaɪmətəɪz] *v.* 使适应新环境, 使服水土

**accommodate** [ə'kɒmədeɪt] *v.* 供应, 使适应

**accommodating resistance exercise** 适应性抗阻力练习

**accommodation** [ə'kɒmə'deɪʃən] *n.* 住处,膳宿,适应性调节

accommodation coefficient 适应系数

accommodation period 适应期

**accompaniment** [ə'kʌmpənɪmənt] *n.* 陪伴

**accompany** [ə'kʌmpəni] *v.* 陪伴

accompany training 陪练

**accomplish** [ə'kɒmplɪʃ] *v.* 完成,达到,实现

**accomplishment** [ə'kɒmplɪʃmənt] *n.* 成就,成绩,技艺

accomplishment evaluation 成绩评定

accomplishment test 成绩测验

**accord** [ə'kɔ:d] *n.* & *v.* 一致,符合

**according to priority** 依次

**accrediting agency** 评审机构

**accumulate** [ə'kju:mjulet] *v.* 积聚,堆积

**accumulated training load** 累积负荷

**accuracy** [ˈækjʊərəsi] *n.* 准确性,命中率

accuracy jump 定点跳伞

accuracy landing 精确着陆

accuracy of placement 落点的准确性

accuracy requirements 准确度要求

accuracy test 准确性测验

**accurate record** 精确记录

**ace** [eɪs] *n.* 最佳投手,发球得分

ace placement 控制落点得分球

ace service point 发球得分

ace spiker 最优秀的扣球队员

**ache** [eɪk] *n.* 疼痛

aches and pains 周身不适

**achieve an all-time record** 创历史纪录

**achieve notable results** 取得优异成绩

**achievement** [ə'tʃi:vmənt] *n.* 成绩

achievement battery 成绩测验组

achievement measure 成绩测量

- achievement score 成绩分数  
achievement test 成绩测试  
**acquire** [ə'kwaiə] *v.* 获得  
**acquired characteristics** 后天获得  
**acrobatic** [ˌækroʊ'bætɪk] *adj.* 特技的  
acrobatic aircraft 特技飞机  
acrobatic connection 技巧性连接动作  
acrobatic display 特技表演  
acrobatic dive 特技跳水  
acrobatic diver 花样跳水运动员  
acrobatic figure 特技飞行图形  
acrobatic flight 特技飞行  
acrobatic gymnastics 技巧体操  
acrobatic jump 技巧跳跃动作  
acrobatic jump for men 男子技巧跳跃动作  
acrobatic jump for women 女子技巧跳跃动作  
acrobatic maneuver 特技飞行动作  
acrobatic pilot 特技飞行驾驶员  
acrobatic roller skating 滑冰技巧  
**acrobatics** [ˌækroʊ'bætɪks] *n.* 杂技  
**acrojet** [ˌækroʊ'dʒet] *n.* (特技飞行的)喷气机飞行员  
**across the net** 网前推托  
**across the street** 穿横道  
**across the top** 摸球门上沿横移练习  
**act of brutality** 粗暴举动  
**act of shooting** 投篮动作  
**action director** 动作指导, 武术指导  
**action in the air** 空中动作  
**action of blocking** 拦网动作  
**action of giving** 缓冲动作  
**action on the blade** 触剑动作  
**action pattern** 动作范型  
**action research** 动作研究

- action series** 技术动作连续图
- action shot** 行进间投篮
- active defence** 积极防御
- active leg** 控缰主导腿
- active movement** 主动运动
- active part** 积极参与
- active recovery** 积极性恢复
- active referee** 执行裁判
- active rest** 积极性休息
- active rope** 活绳
- active self-regulation** 积极自我调整法
- active standard** 现行(比赛)标准
- active treatment** 积极治疗
- active type** 活泼型
- active warm-up** 积极准备活动
- actual achievement** 实际比赛成绩
- actual playing time** 实际比赛时间
- actual range** 实际距离, 实际射程
- acupressure practitioner** 指压师
- acute** [ə'kjut] *adj.* 急性的, 剧烈的
- acute injury** 急性损伤
- acute mountain sickness** 急性高山病
- ad hoc group** 项目小组
- adaptability assessment** 适应能力测定
- adaptation capacity** 适应能力
- adaptation competition** 适应性比赛
- adaptation level** 适应水平
- adaptation response** 适应性反应
- adaptation training** 适应性训练
- add weight to the bar** 加重
- added factor of evaluation** 评分的附加因素
- added support** 附加支撑
- additional deduction** 追加扣分

- additional drag** 附加阻力  
**additional event** 附加项目  
**additional free throw** 追加罚球  
**additional item** 增列(比赛)项目  
**additional judge** 补充裁判  
**additional match** 决胜赛, 补充赛  
**additional move** 附加动作  
**additional part** 附加动作  
**additional spotter** 第二名监护员  
**additional timekeeper** 后补计时员  
**additional trial** 附加试举  
**address** [ə'dres] *v.* 站立(准备姿势)  
    **address the bar** 接近横竿, 走向杠铃  
    **address the target** 侧身向靶瞄准  
**adhesive bonding technique** 胶接技术  
**adhesive control** 控制球在脚下  
**adhesive plaster** 橡皮膏  
**adjourned game** 封局  
**adjourned position** 封棋局面  
**adjudicate** [ə'dʒu:dikeɪt] *v.* 裁定  
**adjudication board** 裁判团  
**adjust a poor pass** 调整球  
**adjust checkmark** 调整标记  
**adjustable butt plate** 可调托底板  
**adjustable fin** 可调稳定器叶片  
**adjustable fulcrum** (跳板)可调整支点  
**adjustable headstrap** 可调式头带  
**adjustable rest** 可调整箭台  
**adjustable slant board** 活动斜板  
**adjustable wing** 可调翼  
**adjustment center** 适应能力训练中心  
**adjustment of apparatus** 调整器械  
**adjustment of balance** 调整平衡

- adjustment of equipment** 整理装备
- administer a penalty** 执行罚则
- administration of physical education** 体育教育管理
- administration of sport training** 运动训练管理
- administration of the field** (比赛)场地管理
- administration table** 管理席
- admission charge** 入场票价
- admission fee** 入会费
- admission ticket** 入场票
- adolescence** [ˌædəʊˈlesəns] *n.* 青春期
- adolescent age** 青春期
- adolescent characteristic** 青少年特征
- adopt a position of attention** 立正
- adopt dilatory tactics** 采用拖延战术
- adult** [ˈædʌlt] *n.* 成人, 成年人 *adj.* 成人的, 成熟的
- adult physical fitness test** 成年人体质测验
- adult physical training center** 成人体育训练中心
- advance and retreat** 前后移步
- advance base** 前进基地
- advance base camp** 前进营地
- advance beyond the goal line** 超越球门线
- advance control** 提前控制
- advance guard** 前卫
- advance lunge** 向前移步刺
- advance lunge march attack** 向前移步刺
- advance the ball** 推进球
- advance the puck** 朝前运球
- advance up field** 向前场推进
- advanced education** 高等教育
- advanced figure** 特种图形
- advanced guard** 前锋
- advanced maneuver** 高级动作
- advanced pawn** 前进兵